

# LOISIRS | LEISURE

## ANIMATION DANS LE PARC

Le programme *Animation dans le parc* permet aux **enfants âgés de 8 à 12 ans** de participer à une variété d'activités dans le parc, incluant des sports, des jeux et du bricolage dans un environnement "enfants seulement".

**\*Ce programme est destiné aux enfants qui n'ont pas besoin de services de garde à temps plein. Les participants sont libres de venir et partir à leur guise.**

### POUR LES RÉSIDENTS SEULEMENT INSCRIPTIONS EN LIGNE SEULEMENT

LE MARDI 11 AVRIL DÈS 8 H

#### TOUTES LES FAMILLES DOIVENT VALIDER LEUR COMPTE AVANT L'INSCRIPTION.

\*Ceci s'applique à la fois aux nouveaux et aux anciens clients.

1. Du 15 au 31 mars, validez votre compte en remplissant le formulaire en ligne disponible à : **Beaconsfield.ca/fr/camps-d-ete.**
2. Remplissez un formulaire distinct pour chaque enfant.
3. Une fois rempli, envoyez-le formulaire accompagné d'une photo numérisée de la preuve de résidence à **camps@beaconsfield.ca.**
4. Une fois validé, vous recevrez un courriel contenant les directives d'inscription et vos numéros d'identification personnels (NIP). Veuillez prévoir jusqu'à 5 jours ouvrables pour recevoir une réponse.

\*La validation d'un compte ne constitue pas une inscription au programme.

#### LE JOUR DE L'INSCRIPTION, ASSUREZ-VOUS D'AVOIR :

1. Le NIP de chaque enfant qui s'inscrit au camp ainsi que le NIP de l'adulte qui effectue le paiement
2. Le numéro de téléphone figurant dans votre profil dans notre système
3. Des choix alternatifs si votre premier choix est complet

#### INFORMATIONS GÉNÉRALES

**HORAIRE :** Du lundi au vendredi, de 10 h à 15 h

**DATES & COÛT :** 26 juin - 18 août | 185 \$

**ÂGE REQUIS :** L'enfant doit être âgé d'au moins 8 ans au 30 septembre 2023.

#### PARCS :

BRIARWOOD - 40, Willowbrook

SHANNON - 340, Preston

#### REMBOURSEMENTS :

Aucun remboursement n'est offert pour ce programme.

## ANIMATION IN THE PARK

The *Animation in the Park* program provides an opportunity for **children aged 8 to 12** to enjoy a variety of activities in the park, including sports, games, and crafts in a "kids only" environment.

**\*This program is for children who do not require full-time day care. Participants are free to come and go as they please.**

### RESIDENTS ONLY ONLINE REGISTRATION ONLY

TUESDAY, APRIL 11 AS OF 8 A.M.

#### ALL FAMILIES MUST VALIDATE THEIR ACCOUNT BEFORE REGISTRATION.

\*This applies to both new and returning families.

1. From March 15 to 31, validate your account by completing the online form available at: **Beaconsfield.ca/en/summer-camps.**
2. Complete a separate form for each child.
3. Once completed, send the form, along with a digital proof of residency to **camps@beaconsfield.ca.**
4. Once validated, you will receive an email including the registration guidelines and your personal identification numbers (PIN). Please allow up to 5 business days to receive a reply.

\*Validation of an account does not constitute registration in the program.

#### ON REGISTRATION DAY BE SURE TO HAVE:

1. The PIN of each child registering for camp as well as the PIN of the adult making the payment
2. The phone number listed in your profile in our system
3. Alternate choices should your first choice be full

#### GENERAL INFORMATION

**SCHEDULE:** Monday to Friday, from 10 a.m. to 3 p.m.

**DATES & COST:** June 26 - August 18 | \$185

**AGE REQUIREMENT:** Children must be at least 8 years of age by September 30, 2023.

#### PARCS:

BRIARWOOD - 40, Willowbrook

SHANNON - 340, Preston

#### REFUNDS:

No refund is offered for this program.

